

КРИМІНАЛЬНЕ ПРАВО В КАНАДІ ЗВЕРНЕННЯ ДО СУДУ СКЛАДІТЬ ПЛАН



- **Замовте послуги перекладача** — ви можете звернутися з проханням про надання безкоштовного перекладача через свого адвоката або співробітників суду. Зробіть це якомога швидше.
- **Сплануйте, як дістатися до суду** — у повідомленні про явку або повістці вказано дату, час і місце судового засідання. Ви повинні з'явитися вчасно. Якщо ви не можете з'явитися до суду через роботу, хворобу або сімейні обставини, повідомте про це суд якомога швидше. Попросіть перенести дату судового засідання.
- **Візьміть із собою особу, яка надасть вам підтримку** — ви можете взяти із собою до суду особу, яка надасть вам емоційну підтримку, допоможе впорядкувати документи або робитиме нотатки. Ця особа не може виступати від вашого імені. Коли вас викличуть, повідомте судді, що у вас є особа, яка надає підтримку, вкажіть її ім'я та ваші стосунки з нею. Наприклад: «У мене є людина, яка мене підтримує, [ім'я], це друг сім'ї».
- **Візьміть із собою документи** — візьміть усі бланки та інші документи, які ви отримали стосовно висунутих проти вас звинувачень.
- **Потренуйтеся, що сказати** — вставляйте, коли звертаєтеся до судді або коли суддя звертається до вас. Говоріть чітко і достатньо голосно, щоб суддя вас почув. У провінційному суді, звертаючись до судді, ви називаєте його «Ваша честь».
- **Зверніться до чергового адвоката** — черговий адвокат — це юрист, який працює в організації «Nova Scotia Legal Aid» і надає безкоштовні базові юридичні консультації в суді. Ви можете запитати у співробітників суду, де його знайти.
- **Робіть нотатки та задавайте питання** — якщо ви чогось не розумієте з того, що говорить суддя, прокурор або співробітники суду, ви можете попросити їх повторити або пояснити це іншими словами. Робіть нотатки про нові дати судових засідань або інформацію, яку ви повинні надати суду.

[illegible]

LEGAL INFO
NOVA SCOTIA